

Los temas que han de ser objeto de conferencia durante el Concurso son los siguientes: 1.º Resultados obtenidos en Navarra con la reconstrucción del viñedo destruido por la filoxera; porta-ingertos y productores directos de más valor en sus diversos terrenos y climas. Conferenciante: Don Nicolás García de los Salmones, Ingeniero Director del Servicio de Agricultura de la Excmo. Diputación foral y provincial de Navarra.

2.º Uñidos y marcha a que deben someterse las operaciones de vinificación para obtener los diversos tipos de vino demandados por el mercado en condiciones que aseguren su buena conservación y venta: elección de las cepas del país más convenientes en cada caso para lograr estos fines. Conferenciante: don Víctor Cruz Manso de Zúñiga, Director de la Estación Enológica de Haro.

3.º Resultados deducidos del ensayo de las máquinas e instrumentos agrícolas presentados: su valor para el cultivo de las diversas clases de terreno y aplicación racional de estos instrumentos, para lograr con su empleo el mayor efecto útil de la labor. Conferenciante: don Hermenegildo Gorria, Director de la Granja-Escuela experimental de Barcelona.

El Jurado se compondrá de una comisión de la Diputación, de siete agricultores de la provincia, siendo designados para esto los señores Excmo. Sr. Conde de Espoz y Mina, Excmo. señor Conde de Guendulain, D. Jesús Elorz, don Teófilo Cortés, D. Teodosio Egües, D. Pablo Jaurrieta y D. Camilo Castilla; de los Ingenieros agrónomos afectos al servicio agrónomo de Navarra; Directores de las Granjas-Escuelas experimentales de Barcelona y Zaragoza, Director de la Estación Enológica de Haro y del profesor de agricultura del Instituto general y técnico de Pamplona, actuando como secretario del Jurado el Director del Servicio de Agricultura de la Diputación foral y provincial de Navarra.

Los constructores que quieran enviar instrumentos agrícolas deberán tener estos en Tafalla para el día 10 de Agosto próximo. A este efecto suscribirán hojas del modelo que es adjunto, remitiendo dos ejemplares de ellas al Director del Servicio de Agricultura de la Diputación de Navarra—Pamplona—Palacio provincial, quien devolverá una, indicando si quedan admitidos los instrumentos y máquinas que se expresen. Pasado el 10 de Agosto, la Diputación publicará en el Boletín Oficial una circular en que se consigne en detalle todos los instrumentos agrícolas que se han de exhibir y han de funcionar en el Concurso.

La Diputación de Navarra publicará una Memoria de los resultados del Concurso, insertando íntegramente las conferencias que se hayan dado, con las descripciones y los grabados de aquellos instrumentos agrícolas que se consideren de verdadera importancia.

El local para exhibir los instrumentos se celebrará gratuitamente, y gratuitamente se proporcionarán también los obreros necesarios y las yuntas de bueyes y mulas que hagan falta para poner aquellos en trabajo, siempre que se trate de instrumentos admitidos al Concurso y de operaciones y labores dispuestas por el Jurado.

La Diputación invita a todos los constructores de España y del Extranjero, y, entre éstos, principalmente a los que tengan representantes en España y a las casas constructoras de los departamentos contiguos de Francia, a que envíen colecciones de sus instrumentos, pues siendo dichos constructores los más cercanos a nuestro país serán por esto los que mayores facilidades pueden tener para la venta de su material agrícola.

Aunque limitado el concurso a los instrumentos agrícolas de que se hace mención, una Sección especial del mismo se destinará a la exhibición de todos aquellos otros que tengan aplicación agrícola. Para que estos figuren agrupados con los demás, será menester también que antes de la fecha señalada para la admisión de los primeros (10 de Agosto) se tengan ya en Tafalla, y de aquellos de estos instrumentos que a juicio del Jurado tengan verdadera importancia agrícola, se hará mención especial en la Memoria que se publique. Unida a esta Sección habrá otra para exhibición de toda clase de productos agrícolas que quieran enviarse, terminando el plazo para la admisión de estos en la misma fecha de 10 de Agosto.

Orden en que se han de verificar las diferentes operaciones del Concurso.

Día 16 y 17 de Agosto.—Exhibición de todo el material agrícola y productos presentados.

Día 19.—Funcionamiento de los arados para el fondo de terrenos movidos con el empleo de máquinas de vapor y malacate, y sistemas corrientes de tracción directa.

Día 20 y 21.—Funcionamiento de los instrumentos para labores complementarias (escarificadores, extirpadores, rodillos, gradas y arados para labores ordinarias de cultivo).

Día 22.—Funcionamiento de los demás instrumentos y máquinas que no sean las expresadas, y clausura del Concurso.

Días en que han de tener lugar las conferencias anunciadas.

Día 19 de Agosto.—Conferencia sobre reconstrucción de viñedos.

Día 20.—Conferencia sobre vinificación.

Día 21.—Conferencia sobre resultados de los ensayos con los instrumentos agrícolas presentados.

Pamplona 14 de Julio de 1903.—La Diputación y en su nombre, Ulpiano Errea.—Fernando de Gorosabel, secretario.

un valor religioso, como lo tienen las representaciones de la divinidad del Oriente antiguo, donde las cabezas de animales puestas sobre tronco de hombres eran simbólicas de atributos diversos.

M. Reinach piensa que acaso estas representaciones, es decir, estas imágenes en las grutas de los trogloditas cuaternarios significarían lo mismo que para los australistas significan las imágenes kanguro ó del emán; es decir, que serían figuraciones de carácter misterioso encaminadas a conseguir, por intervención de la divinidad, buenos resultados en la caza.

De todos modos parece definitivamente probado que la gruta de Altamira es prehistórica y en este concepto sería de desear que la Comisión provincial correspondiente hiciera lo posible por conservar este vestigio de la antigüedad española más remota.

PARIS-NOUVELLES.

13 Julio 1903.

En la Audiencia

INFORMACION JUDICIAL

Sumarios

Se han recibido los siguientes: Juzgado de Pamplona. - Contra J. O. por estafa.

Juzgado de Tudela. - Por lesiones, sin proceso.

Idem de idem. - Contra L. C. por lesiones.

Id. de id. - Por esturación, sin proceso.

Id. de id. - Contra V. B. por lesiones.

Id. de Estella. - Contra P. C. por lesiones.

Al quedar constituida la Sala de Vacaciones con el personal que ayer indicamos, se ha ordenado por el dignísimo Sr. Presidente de la misma, que la hora del despacho ordinario sea, durante dichas vacaciones, a las diez de la mañana, celebrándose en primer término el despacho y a continuación los juicios tanto civiles como criminales.

Damos la más cumplida enhorabuena a dicho señor por su acertadísima providencia al designar las horas anunciadas, pues, de este modo se armoniza el cumplimiento del deber con la comodidad de cuantos tienen que intervenir en asuntos de la administración de justicia en la Audiencia Territorial y se satisfacen las aspiraciones de la población que, unánimemente, como en varias ocasiones lo hemos dicho, reclamaba, con verdadera insistencia, esa reforma.

Ingreso en el Cuerpo de Correos

Con el fin de que los ejercicios de oposición anunciados para el ingreso en el Cuerpo de Correos se verifiquen con la mayor rapidez posible, se ha dispuesto por real orden del ministerio de la Gobernación:

1.º Que se constituyan dos Tribunales, presididos por los jefes de Administración en quienes el director general de Correos y telégrafos delegue, encargándose el uno de los ejercicios primero y tercero, y el otro del segundo, de las oposiciones a ingreso. Ambos Tribunales se enviarán diariamente relaciones de los opositores declarados aptos en cada ejercicio para pasar al siguiente, con expresión de las calificaciones que hayan obtenido.

2.º Que el sorteo de los individuos admitidos a la oposición se verifique el día 23 del mes corriente por el primer Tribunal en la forma y con las solemnidades que determina el art. 19 del reglamento orgánico del Cuerpo.

3.º Que la propuesta de los individuos aprobados en los tres ejercicios con derecho a ingresar en el Cuerpo, se formule en sus días por ambos Tribunales, reunidos bajo la presidencia del funcionario de más categoría que de ellos forme parte.

4.º Que en el desarrollo de las oposiciones se observen con todo rigor los preceptos reglamentarios vigentes; y

5.º Que los exámenes de ampliación a que se refiere el art. 28 del reglamento orgánico se verifiquen ante el primero de dichos Tribunales, cuando la Dirección general, a instancia de los interesados, lo determine.

Asimismo ha tenido a bien S. M. nombrar, a propuesta del referido Director, vocales del primer Tribunal, a los jefes de Negociado don José Gascón Gil, D. Carlos Fierres Fonvielle, don Dionisio Dobiado y Arquer y don Manuel Moles y Pons; del segundo Tribunal, a los de igual categoría don Manuel Cáceres Gorbes, don Pedro Lopez Alonso, don José García Torres y don Marcial Meruendano y Perez; y vocales suplentes de ambos Tribunales, indistintamente, a don Guillermo Casanueva y Altillio y don Manuel de Cerecedas y Lopez.

Circular

Siendo relativamente más satisfactorias las noticias que tenemos de la enfermedad que aqueja a Nuestro Santísimo Padre Leon XIII, hemos determinado que en las parroquias y conventos de Nuestra Diócesis se suprima la Exposición del Santísimo Sacramento y solo se canten ó recen las Letanias de los Santos a continuación de la Misa ó a la hora que les parezca más conveniente a los señores Párrocos para la mayor asistencia de fieles.

Los señores Sacerdotes continuarán diciendo en la Misa la oración de la Misa pro infirmis en singular.

Pamplona 14 de Julio de 1903.

† EL OBISPO DE PAMPLONA.

GACETILLAS

El día 1.º de Agosto próximo se verificará el ingreso en caja de los reclutas del actual reemplazo.

Leemos en una carta de Mendavia que sobre las ocho de la tarde del domingo último, se desencadenó una imponente tormenta sobre aquella ciudad, convirtiéndose en poco tiempo todas las calles en rios de caudalosa corriente.

En los términos denominados La Lomba, Imas y La Vega cayó abundante piedra, sobre todo en el de Imas, que duró de 19 a 20 minutos, dejando devastados los campos.

A las once del día dice tuvo ocasión de ver buena cantidad de piedra en los tejados del caserío de Imas, cuyos habitantes, desconsolados, me dijeron que cayeron granizos del tamaño de huevos de gallina.

Los labradores están afligidos, pues temen

que se pierda mucha de la alubia sembrada, que tan buenos rendimientos deja en ésta.

También han sufrido mucho los campos de cereales, tanto segados como sin segar.

La guardia civil de Almandoz da cuenta de que a la una de la tarde de anteyer fué encontrado entre los kilómetros 1 y 2 de la carretera de Irurita, en estado moribundo, el paisano Gregorio Gorostieta Arandi, de 22 años de edad, natural de Urroz, el cual falleció al ser conducido al pueblo de Berroets, después de recibir los auxilios espirituales.

El desgraciado Gregorio cayó a la carretera desde una altura considerable por un barranco.

De veraneo: Han salido para San Sebastian don Domingo Sagüés y doña Saturnina Magdalena Badostain, vinda de Macías.

El alcalde de Zaragoza, D. Amador Leguina de Rios, ha dirigido un despacho de saludo al de esta ciudad, y hace votos por que cada vez se estrechen más las relaciones de afecto que ya existen entre las capitales de Navarra y Aragón.

Firma el telegrama el señor alcalde, en su nombre, en el del Ayuntamiento y en el del vecindario de la heroica ciudad cesarugustana.

Hay saldrá para sus posesiones de Garralda en compañía de su distinguida señora y encantadora sobrina Casilda, el rico propietario don Francisco Chiquirrin.

Se ha convocado a oposiciones para proveer la canoigia que con cargo de magistral se halla vacante en la iglesia Prioral de las cuatro órdenes militares de Ciudad-Real, por promoción del doctor don Eustaquio Iruandain a la dignidad de arcipreste de la Santa Iglesia Catedral de Segovia.

El plazo para la admisión de instancias documentadas es de sesenta días, que terminará el 7 del próximo mes de Septiembre.

Los confinados del penal de Burgos están declarados en huelga desde hace dos semanas próximamente, negándose a entrar en los talleres.

Parece que esta huelga es consecuencia del decreto publicado recientemente, disponiendo que los penados no tengan dinero en su poder.

Aunque su actitud es pacífica, y sólo se han registrado ligeros actos de insubordinación, se ha reforzado la guardia en previsión de lo que pudiera ocurrir.

En breve empezará a hacer uso de la licencia que le ha sido concedida por la Diputación, el ilustrado arquitecto provincial don Florencio Ansoleaga.

El señor Ansoleaga se propone recorrer las principales ciudades de Suiza, Alemania e Italia, para estudiar asuntos relacionados con su profesión.

Ha cesado en el desempeño del cargo de maestra auxiliar de la escuela de párvulos de Ucastello, por haber sido nombrada para otra, la maestra doña Ruperta Meriol.

Respecto al «trust» azucarero dice una revista financiera madrileña: «Las azucareras que no firmaron el día 1.º, van adhiriéndose al Sindicato. Hasta la fecha son ya 15 las que se han adherido nuevamente, y se calcula que durante el verano se adherirán las restantes, hasta completar el 90 por 100 de la producción.»

Entre el cabildo metropolitano de Zaragoza se inicia el pensamiento de elevar una exposición al Gobierno en solicitud de que sea declarado monumento nacional el grandioso templo de Nuestra Señora del Pilar.

Es de presumir que el Gobierno atenderá la respetuosa y razonable petición del cabildo metropolitano.

Después de pasar unos días entre nosotros ha regresado a San Sebastian en compañía de su señora el conocido industrial donostiarra D. Pio Murguiondo.

La guardia civil de Urdax da cuenta de que entre once y media y doce de la noche de anteyer fué muerto por los carabineros de aquella villa Félix Bao Saldedo y Francisco García Lagüa, el paisano Ramón Almagren Telechea de 48 años, labrador, el cual conducía en unión de otro, dos bultos procedentes de Francia y que querían pasar de contrabando.

Parece ser que los carabineros dieron la voz de ¡alto! y como no contestaran dispararon las carabinas.

En Andosilla, un perro, al parecer hidrofobo, mordió a una niña de seis años, Victoria Marin Osés.

La niña ha sido sometida al suero antirrábico Ferrán.

La granazón del trigo termina con perfección y promete excelente cosecha por regla general.

La cebada recolectada, como la que en algunas regiones resta por segar, resulta de buena clase y bien granada, comenzándose a vender en condiciones aceptables.

Los mercados acusan flojedad en las transacciones, pero firmes aún en los precios. Comerciantes y agricultores se mantienen a la expectativa sin atreverse a realizar grandes transacciones, mientras no se sepa con más seguridad el resultado de la recolección.

Durante el mes próximo pasado de Junio, han fallecido en esta ciudad diez varones y veinte hembras.

En el mismo mes hubo 70 nacimientos legítimos y 12 ilegítimos; además nacieron muertos tres varones y tres hembras.

Todas estas noches se ven muy animadas las casetas de baratijas del paseo de Valencia y las subastas.

La misma animación reina en las barracas de espectáculos, especialmente la del señor Farrusini, que se ve llena de gente a todas horas.

D. José María de Lizundia ha presentado una instancia en el gobierno civil solicitando el registro de veinte pertenencias de la mina nombrada «San Fermín» sita en el paraje llamado caserío Mandencoborda, término jurisdiccional de Lesaca.

rector de la red telefónica interurbana, nuestro particular amigo don Francisco Claret.

Ayer empezaron los trabajos de desmontaje del túnel eléctrico instalado en la Plaza del Castillo.

Realmente daba lástima ver cómo iban desapareciendo las bombillas que tan hermosamente proyectaron los días de las fiestas. ¡Hasta otro año!

Anoche se volvió a ver muy animado el salón de la Taconera.

La gente busca en tan pintoresco sitio el fresco que tanto necesita en días calurosos.

A las cinco de la tarde se reunirá hoy el Ayuntamiento para despachar los asuntos que figuran en el orden del día.

Ayer continuó la operación de dar pasaporte a los huéspedes del hotel de la calle de Teónderías.

Llamamos la atención del señor Director de Correos sobre un asunto acerca del cual ya hemos hablado mucho desde estas mismas columnas.

Son muchos los suscriptores de El Eco que nos escriben diciendo que no reciben el periódico.

Ayer nos escribió un amigo nuestro de Gatzelu diciéndonos eso mismo, que no recibe el periódico.

Esperamos que el señor Zabaleta tome cartas en el asunto y remedie esas faltas.

En una posada de esta capital ha dado un timo un sugeto que vino a vender lana en la feria.

El hecho, al parecer fué el siguiente: El mencionado individuo pagaba religiosamente su posada todos los días, haciendo esto que la dueña de la casa no tuviera motivos de desconfianza respecto de su huésped.

Pero cádate que el citado feriante comprendiendo que su patrona tenía confianza en él la pidió 40 pesetas para sacar, así dijo, de la estación un bulto.

La patrona entregó el dinero al huésped, y... esta es la fecha en que el punto no ha parecido por la casa.

Urberuaga de Ubilla.—Marquina (Vizcaya). Aguas azoadas. Especiales para las enfermedades del aparato respiratorio. Pídale memoria y guías. Se remiten gratis.

Después de haber pasado una temporada entre nosotros, esta madrugada salió para Guernica nuestro distinguido y buen amigo don José Lopez de Calle, hermano del oficial primero del Gobierno civil y amigo nuestro don Darío.

Deseamos al señor Lopez de Calle un viaje feliz.

Debido a la inagotable caridad de nuestro ilustrado Prelado, y con motivo de ser hoy el día de Nuestra Señora del Carmen y terminación de las fiestas, serán obsequiados esta tarde los presos de la cárcel de esta ciudad con un rancho extraordinario, condimentado en el establecimiento y compuesto de estofado de vaca, pan y vino.

También durante las fiestas de San Fermín fueron obsequiados en los días 9 y 10 con vino, por encargo del R. P. Gomez, y los días 11, 12, 13 y 14 a cargo del señor párroco de San Saturnino don Francisco Gonzalez.

Los presos imploran la bendición del Excmo. e Ilmo. Sr. Obispo y el apoyo de los virtuosos sacerdotes citados, enviando a todos ellos la expresión de su más sincero agradecimiento.

Nuestra información

Conferencias telefónicas

DE LA REGION

Alava

Vitoria 15 (8 noche).

Conciertos

Mañana se presentará en el Teatro Principal el grupo de artistas que dirige el señor Espeseta y que ha dado recientemente conciertos en Zaragoza.

Figuran en esa tropa el pianista señor Lia, el baritono señor Sagurs, la tiple Elena Fons, el tenor Angolte y otros artistas.

Mañana, como he dicho darán una función en nuestro teatro, y es probable que en los días siguientes den otras.

Una desgracia

Las autoridades locales de Atauri, pueblo de esta provincia, han extraído hoy del río Ega el cadáver de un joven de dicha localidad de 21 años, que entró a bañarse y, por no saber nadar, pereció ahogado.

El suceso ha causado en Atauri el sentimiento consiguiente.

Función benéfica

La Sociedad Lírico-dramática de esta ciudad, compuesta, como V sabe de jóvenes tallistas y otros de oficios similares, ha determinado celebrar el domingo a las nueve de la noche la función proyectada y que anunció, a beneficio de los vecinos de Vitoria que viajaban en el tren que descarriló en el puente Montaho y que han sobrevivido a aquella catástrofe.

A las seis y media de la mañana tuvo ayer la desgracia de arrojarse desde una ventana del segundo piso de la casa número 10 de la calle de San Agustín, el vecino Gregorio Goicoechea, el cual vivía en unión de su madre.

El Gregorio se produjo varias lesiones en la muñeca y piernas.

Fuó trasladado en una camilla al Hospital.

En la iglesia de los Rdos. Padres Carmelitas se estrenará hoy una preciosa efigie de la Virgen del Carmen.

En la función de la tarde, que comenzará a las cinco y media, expondrá la divina palabra el Excmo. Sr. Obispo.

Con un retraso que no puede extrañarnos, dadas las continuas deficiencias del servicio de ferrocarriles, hemos recibido un paquete de papelerías de carbono, preparado refrescante, que se ha servido remitirnos el ilustrado farmacéutico don Antonio Miguel, de Tudela.

Poniendo en práctica la instrucción que insta una bebida gaseosa muy agradable.

Agradecemos el obsequio del señor don Antonio Miguel, cuyo carbonogeno ha de merecer.

Con motivo de una gacetiella que publicamos ayer consignando informes que recogimos en un centro oficial, el duero reafirmamos aquella noticia, haciéndonos constar que no le ha sido impuesta multa alguna por albergar en aquel lugar una tribu de húngaros, pues que no ha dado hospedaje a tal gente.

Queda complacido.

Después de once años de ausencia, ha llegado a esta ciudad nuestro paisano y amigo don Gumersindo Galarricó y después trabajó en nuestra imprenta como tipógrafo.

Ultimamente desempeñaba idéntico cargo en la imprenta de El Comercio de la Habana, y a venido a pasar las fiestas de San Fermín en Pamplona.

Le damos la bienvenida y agradecemos su visita.

En el suelto que ayer publicamos con el título Notas teatrales, hay un de que no hace ninguna falta, como habrían observado los lectores.

Se halla enfermo de cuidado nuestro antiguo amigo de esta ciudad don Miguel Dendarrena, a quien deseamos completo restablecimiento.

Lacarelle, dentista francés.—Calle Chinchilla, 7, 2.º (Casa del señor García Tuñón).

Dientes y muelas a 5 pesetas.

Innovador en Pamplona de las dentaduras fijas sin paladar y único gabinete donde se colocan con verdadero éxito.

Dentaduras completas desde 125 pesetas. Operaciones sin dolor y sin peligro. Ejecución de cualquier trabajo en 48 horas.

Nota. Opera el mismo señor Lacarelle. m v d 24-14

Ningún específico para curar los callos puede competir con el Callido de Erivá. Su autor el farmacéutico don J. Escrivá de Barcelona (Fernando VII, 7), nos dice que durante los trece años que viene fabricándolo ha vendido más de 4.000.000 de frascos, a 6 reales cada uno.

Alava

Vitoria 15 (8 noche).

Conciertos

Mañana se presentará en el Teatro Principal el grupo de artistas que dirige el señor Espeseta y que ha dado recientemente conciertos en Zaragoza.

Figuran en esa tropa el pianista señor Lia, el baritono señor Sagurs, la tiple Elena Fons, el tenor Angolte y otros artistas.

Mañana, como he dicho darán una función en nuestro teatro, y es probable que en los días siguientes den otras.

Una desgracia

Las autoridades locales de Atauri, pueblo de esta provincia, han extraído hoy del río Ega el cadáver de un joven de dicha localidad de 21 años, que entró a bañarse y, por no saber nadar, pereció ahogado.

El suceso ha causado en Atauri el sentimiento consiguiente.

Función benéfica

La Sociedad Lírico-dramática de esta ciudad, compuesta, como V sabe de jóvenes tallistas y otros de oficios similares, ha determinado celebrar el domingo a las nueve de la noche la función proyectada y que anunció, a beneficio de los vecinos de Vitoria que viajaban en el tren que descarriló en el puente Montaho y que han sobrevivido a aquella catástrofe.

El programa de esta función benéfica es bastante extenso. Figuran en él las siguientes obras: «Una limosna por Dios», «Las codornices», «Sueños dorados» y «Roncar despierto.»

Generales

Ha llegado a esta ciudad, donde se propone pasar el verano, el general Augusti, que fué capitán general de Filipinas en los últimos días de la dominación española en aquel archipiélago.

—El general Santiago, que ya sabe usted vino hace pocos días, ha salido con su hijo, con dirección a Madrid.

Más de teatro

El día 25 del mes corriente dará su primera función en el teatro Principal de esta ciudad la compañía dramática que dirige el señor Thuiller, que ahora activa en Pamplona.

Dicha compañía funcionará aquí durante la temporada de las próximas fiestas.

Concurso de ganados

En la sesión semanal que hoy ha celebra-

do nuestro Ayuntamiento no se han tratado asuntos de importancia.

Como de interés del momento solo merece citarse el acuerdo de que el concurso de ganados anunciado para los días de las fiestas se verifique en la plaza del Mercado contra el deseo de los concurrentes en general.

No hay más

El día ha estado regular, propio de la estación.

Hoy ha comenzado la tropa de la guarnición a usar el ros con funda blanca.

En los centros oficiales no hay noticias que merezcan ser telefonadas.

El correspondiente

Vizcaya

Bilbao 15 (10-15 noche).

Sesión borrascosa

Hoy ha celebrado sesión nuestro Ayuntamiento.

La sesión no pudo ser más borrascosa.

Los individuos de las minorías republicana y socialista armaron un fuerte alboroto con motivo de la aprobación del acta.

Un concejal socialista llamó a uno republicano puerco y le dijo que mentía.

El origen del alboroto fué la aclaración de un concepto escrito en el acta.

Las colonias escolares

Hoy se ha reunido la comisión encargada de las colonias escolares.

Se acordó que los colonos salieran de Bilbao el día 23 del actual.

También quedó último el relacionado con el suministro de alimentos para los colonos.

—Aumenta considerablemente la suscripción para las colonias.

Fiestas

Los vecinos de Durango y Sestao se preparan para celebrar variados festejos el día de Nuestra Señora del Carmen.

Desgracia

Están hoy descargando carbón del vapor Rápido surto en el puerto tuvo la desgracia de caerse al mar una muchacha llamada Antonia Arrecharazua.

La infeliz obrera sufrió varias heridas, de las que fué curada en el hospital.

Bolsa

Papelera Española, operación en acciones, a 000'00.

Irún-Lesaca, papel, 70.

Cambios

Sobre París, cheque a 37'35.

Sobre Londres, cheque a 34'43.

El correspondiente

Guipúzcoa

San Sebastián 15 (11:30 noche).

De verano

Continúa la afluencia de forasteros. Los turistas llegan afeados de viajeros. Según la estadística que se lleva en el Ayuntamiento se encuentran aquí veraneando 1550 forasteros.

Tormenta

El sabio sacerdote señor Orcolaga, ha pronosticado desde su observatorio la proximidad de una violenta tormenta. En estos momentos se ha levantado un fuerte viento que hace imposible el tránsito por las calles.

Toma de posesión

Mañana se posesionará del cargo con el título de costumbre, el nuevo fiscal de S. M. don Francisco Javier Lapoya.

La pesca

Las lanchas pesqueras de Orío, Zarauz y San Sebastián han conducido al puerto 125 toneladas de sardinas que se han vendido a 23 pesetas la unidad.

Legada de un barco

Procedente de Fuenterrabía ha fundeado hoy en este puerto el cañonero «Mac Mahon» saliendo por la tarde a recorrer algunos puntos de la costa.

El Corresponsal.

DE MADRID

Primera conferencia

Madrid 15 (6 tarde).

La salud del Papa

En el ministerio de Estado se ha recibido un despacho oficial dando cuenta de que la Santidad se encuentra en un estado bastante grave.

Acaba de morir, en un momento de insomnio, que se le trasladara a un sillón, pero que no accedieron a la petición.

Se han cerrado todas las ventanas de la habitación en que se encuentra el augustísimo papa, con el fin de ver si con la oscuridad pasaba el insomnio.

Continúa la animación extraordinaria en Vaticano. Todas las salas cercanas a la habitación ocupada por el augusto enfermo, están llenas de sacerdotes, obispos, embajadores y personas de alta significación, todos los cuales esperan con gran ansiedad noticias del estado del Sumo Pontífice.

Los médicos que asisten a Su Santidad, han interrogado con viva ansiedad por saber el más completo pesimismo.

Los médicos dicen que, dada la situación en que se encuentra el Sumo Pontífice, es de temer que la causa la muerte la anemia cerebral o la parálisis cardíaca.

El augusto enfermo ha dicho a los médicos que no se cansen en decir que mejor porque ya sabe él que el último día de su vida será el de la festividad de Nuestra Señora del Carmen.

Se ha recibido otro despacho de nuestro presidente señor Agüera diciendo que los médicos opinan que las fuerzas del Papa son lentas y considerablemente, y que las facultades mentales completamente atrofadas.

Se ha quejado diciendo que le dolía el pecho.

Los médicos convienen en que la situación es desesperada, pues parece ser que el Papa de Su Santidad presenta síntomas de gravedad.

Se han corrido rumores de que el Sumo Pontífice había muerto.

El ministro de Estado y a la vez ministro de Marina, don Juan de Borja y Aragón, ha pasado la noche tranquila.

otro disponiendo que se forme un Consejo de sanidad presidido por el ministro, siendo vicepresidente el Sr. Cortezo.

Senado

Preside el Sr. Azárraga. El doctor Calvo y Martín pidió que se remedien las muchas deficiencias que se observan en la Casa de Maternidad y otros establecimientos.

Congreso

Preside el señor Villaverde. En el banco azul el señor Silvela y cuatro ministros.

El señor Raíz Jimenez habló respecto a la proposición de petición de obras públicas en Madrid.

El señor Garay y otros intervinieron también en este asunto.

El señor Angles insistió en su ruego de que se regulen los derechos que paga la pipería armada.

El contestó el señor Rodríguez Sampedro diciendo que ya tiene en estudio la reforma que pretende el señor Angles.

De viaje

Hoy saldrá para Oviedo don Melquiades Alvarez.

Bolsa de Madrid

COTIZACIÓN OFICIAL COMPARADA

Table with 4 columns: Item, Price, etc. Includes items like Bonds, Stocks, and Exchange rates.

En el Corro

Después de la hora oficial para las operaciones de Bolsa, se han hecho varias en el Corro, cotizándose el Interior a 76.62, el id. Fin próximo a 00.00, los francos a 37.25, las libras a 34.47 y el amortizable a 97.55.

MENCHETA

Segunda conferencia

Madrid 15 (11 noche).

Advertencia

Anoche no pudimos celebrar la segunda conferencia con el señor Mencheta, a causa de encontrarse interrumpida la comunicación entre Madrid y Zaragoza.

La interrupción se debió al robo de alambres y de los dos circuitos en las proximidades de Madrid, entre los kilómetros 4 y 15 de la línea telefónica.

La suspensión del servicio, en estos instantes, ha sido más sensible toda vez que existe ansiedad grande por conocer el curso de la enfermedad del venerable anciano León XIII.

A la hora de cerrar la edición para fuera de la capital todavía duraba la incomunicación en la línea.

Un remiendo

— Señor regente. — Mande V. — Pues... que a causa de una espantosa tormenta que se ha desencadenado por esas tierras de Dios, está interrumpido el teléfono, y no he podido celebrar conferencia con Mencheta.

— Bueno, pues a ver cómo se las arreglan ustedes para llenar columna y media que hay de hueco.

— Perfectamente; la solución es muy digna de aceptarse, pero... y asunto para escribir algo? V. se cree que esto de escribir es tan fácil como... — Bueno, bueno, suplico a V. que resuelva algo, porque la hora se va echando encima, y no van a llegar los paquetes al correo.

— Y de qué escribo yo a las once y media de la noche? — Pues mire V., puede V. escribir de muchas cosas.

Ahora precisamente corre por ahí un viento espantoso, que parece el precursor de una tormenta y... nada, ahí tiene V. un asunto al cual se puede sacar punta.

— ¡Hombre, está V. elocuente. Estoy escuchándole a V. y casi me dan ganas de entregarle la pluma y dejarle escribir.

— ¡Sí, sí, el caso es que con estas bromitas se pasa el tiempo, empiezo a tirar a las dos y media, y... adiós correos.

— Pero, hombre, si es que hoy ha faltado la conferencia de Madrid.

— Bueno, pues por eso debía V. de escribir un suelto hablando de cualquier cosa, para suplir la falta, porque si no tendré que meter clichés.

— ¡No, por Dios! Eso de clichés poquito a poco.

— Prefiero hacer una semblanza de usted en verso libre, antes que consentir que vaya en el periódico un cliché al que no correspondía poner en este número.

— Poco disgusto demuestra usted por los clichés, cuando no escribe usted un artículo para llenar el hueco de la conferencia.

— Bueno, pues ahora me pongo a escribir un artículo doctrinal ¿eh? ¿Le gusta a usted la elección? — A mí me gusta todo.

— Verá V. Hablaré de los convenientes e inconvenientes que lleva consigo el partido conservador.

— Pero no; me parece mejor hacer una elegía a las narices de Sanchez Toca. O si no un artículo literario. Sí, un artículo literario.

— Pues sencillamente he tenido la paciencia de ir escribiendo la conversación que han tenido ustedes y ahora no falta más sino que la compongan inmediatamente.

— Hombre, buena idea. — No sé si la apreciarán lo mismo los lectores; pero puede servir para que aprendan ustedes a no malgastar el tiempo en conversaciones inútiles. O a sacar partido de ellas.

Ultima hora local

Hoy continuará la Kermesa desde las siete de la tarde en adelante.

La entrada costará una peseta con opción a un billete.

Al entrar en los Jardines, se entregará al que lo solicite, una lista comprensiva de los objetos y números adjudicados a los mismos.

Las señoritas que vendieron billetes la vez pasada, estarán encargadas de venderlos hoy, pero sin turnos.

Mañana desde las diez continuará la entrega de objetos a las personas que tengan papeletas premiadas.

El señor Alcalde ha dispuesto que con motivo de ser hoy la festividad de Nuestra Señora del Carmen toque una música militar en la Plaza del Castillo de las nueve a las once y media de la noche.

De madrugada

Final del Congreso Madrid 16 (1:25 madrugada).

Se reanuda la discusión del Mensaje de la Corona.

El señor Nocedal se extraña de que se pierda el tiempo en debatir asuntos internos de los partidos discutiendo creencias religiosas que están arraigadas en el país.

Hablando de la jefatura de los liberales cree el orador que no ocuparán aquel elevado cargo los señores Moret, marqués de la Vega de Armijo, Montero Ríos ni Canalejas, sino el conde de Romanones por la arrogancia e intrepidez con que acometa las reformas en la enseñanza.

Pregunta al Gobierno las causas de la crisis de Villaverde. Califica al señor Msura de católico ferviente, dueño de la mayoría.

Le contesta el señor Silvela en largo discurso. Empieza su discurso el señor Romero Robledo y se levanta la sesión por haber transcurrido las horas reglamentarias.

MENCHETA

Notas políticas

Madrid 16 (1:30 madrugada).

Las declaraciones hechas por el señor Silvela en el Congreso, en la sesión de esta tarde, es probable que motiven discrepancias en el Gobierno.

— Jürgese inevitable la crisis debido al proyecto de escuadra. Se insiste que saldrán del gabinete los señores Maure, Sanchez Toca y Abárruz, entrando dos mauristas en el Gobierno.

El Rey ha inaugurado varias escuelas asilos.

Tanto a la entrada como a la salida fué aclamado por los escolares.

— Toledo. — Como consecuencia de ciertas frases vertidas por el director de la Academia de Infantería, los profesores piensan dimitir sus cargos.

— El último despacho recibido de Roma dice que el Papa está peor, esperándose de un instante a otro la muerte del venerable anciano.

¿Complot? Madrid 16 (1:50 madrugada).

Dicen de Barcelona que se susurra que se ha tramado un complot contra los patronos carboneros.

Dicen que algunos sujetos han recibido explosivos. Hay gran reserva. Se han hecho dos detenciones.

MENCHETA

Las últimas noticias de Roma

Madrid 16 (3:8 madrugada).

Las últimas noticias de Roma son de las ocho de la noche y dicen que el estado de León XIII es grave.

El Papa no posee ningún fenómeno alarmante.

La temperatura es de 36.4 grados; la respiración de 38 y las pulsaciones son 87.

Los médicos creen que durará hasta mañana viernes.

MENCHETA

Baños de Belascoain

(NAVARRA) Aguas minerales alcalinas bicarbonatadas sódicas ESPECIALÍSIMAS para la curación radical de cólicos hepáticos y nefríticos albuminarios, Catarros vesicales y reumatismo gotoso

MARAVILLOSOS y sin rival por sus rápidos y sorprendentes efectos para la disolución de Cálculos, mal de piedra y arenillas. BALNEARIO reformado y montado con arreglo a los más modernos adelantos, excelente fonda y restaurant, sala de recreo, billares, etc., etc., y magnífica capilla para el culto. Rápido y cómodo servicio diario de carruajes desde Pamplona y viceversa. Temporada oficial del 15 de Junio al 30 de Septiembre. Médico Director Dr. D. Remigio Rodríguez. Para más informes y pedidos de habitaciones dirigirse con anticipación a la sociedad propietaria Burlada y Belascoain, Espoz y Mina, 2, principal, izquierda, Pamplona. 45-33 a.

Gran Barato de Calzado

CALLE MAYOR NUM. 7. Grandes existencias en calzado de todas clases. Botinas para caballero a 7,50, 8 y 9 pesetas. Calzado sólido y elegante. — Precios sin igual. No equivocarse: M. García, Mayor 7 Pamplona. 16-9

Colocación

La desea un matrimonio sin hijos, de buenas referencias, para una portería en esta capital ó fuera de ella. Darán razón en la calle de la Merced, núm. 27, tienda. 3-2

Academia Cívico-Militar

DE PAMPLONA PREPARATORIA Para Carreras Militares e Ingenieros Civiles Dirigida por los oficiales de Artillería D. Emilio Alonso, D. Francisco Siguenza y D. Daniel Alcarraz

Calle de las Navas de Tolosa núm. 9. A establecerse en Octubre último, los profesores de esta Academia se propusieron preparar en un solo curso a los aspirantes a ingreso en las Academias Militares y a los que desearan ingresar en la Escuela Central de Ingenieros Industriales.

Tres alumnos hemos presentado a exámen en las Academias Militares y en ocho meses tan solo que ha durado el curso, han ingresado.

Don Luis Serrano, en la Academia de Ingenieros Militares y Don Pedro Setelo en la de Infantería.

En la Escuela Central de Ingenieros Industriales, hemos presentado a exámen dos alumnos, habiendo aprobado todas las asignaturas de Matemáticas que exige el programa don Ramón Ferrer y Aritmética y Algebra don Miguel Ercilla.

El consorje de la Academia facilitará regimientos a todo el que lo desee. En ellos podrá verse los brillantísimos resultados que han obtenido en la preparación de profesores de esta Academia y las ventajas especiales que a los padres reporta, traer los hijos a este centro de enseñanza, donde ningún joven pierde el tiempo. 6-2

Colocación

Una viuda desea colocarse con un señor solo. Informarán San Francisco, 25, piso primero. 2-2

Se suplica

A la persona que se haya encontrado un velo de manilla que se perdió el domingo, se sirva entregarlo en la calle Mayor, núm. 94, piso cuarto, y se le gratificará. 2-2 p

Liquidación forzosa

Verdadera rebaja de precios en cuadros y espejos y todas las existencias de las casetas de la feria núms. 26 y 27. Solo por tres días. Intil regatear. Todo a precio fijo. 3-2 p

Isaac y Macía

PINTORES 5-Ciudadela-6-Pamplona Se ha recibido un bonito surtido de papeles pintados dibujos modernistas. 30-17

Bañeras de todas clases

Hay de alquiler y venta variado surtido, precios económicos. Ramón Laforgne, Mayor 94 Lampistería. 6-5

Regimiento Infantería

DE CANTABRIA NUM. 39 Hallándose vacante en este Regimiento una plaza de músico de primera clase correspondiente a «Requinto», se avisa a los que deseen tomar parte en el concurso, que dicho acto, tendrá lugar en la Ciudadela de esta plaza el día 22 del corriente, a las once y media de su mañana, debiendo dirigir las instancias, al Sr. Coronel del mismo. Pamplona 14 de Julio de 1903.—El Comandante Mayor, Manuel Mercedes. 4-2

Nostriza

Se necesita una que desee criar una niña en casa de la nostriza. Informarán Bajada de Carnicerías núm. 1 zapatería. 3-3 p

Nostriza

Hay una casada de 36 años de edad que desea en una casa del pueblo de Benegorri. Informarán calle de Santo Andrés número 27, 1.º 3-3 p

Baños de Belascoain

La nueva sociedad propietaria de este antiguo y acreditado establecimiento, desearo colocarlo a la altura de los mejores de la región del Norte, ha ejecutado grandes e importantes obras de reforma en el mismo, cambiándolo radicalmente de como estaba los años anteriores y construyendo un magnífico y nuevo pabellón contiguo, adosado a él una bonita y decorada capilla para el culto.

Los bañistas que en este año acudan, pues, a dicho establecimiento, hallarán en él cómodas habitaciones y dormitorios decorosamente amueblados; espaciosos comedores de primera y segunda clase; excelente servicio de fonda en mesa redonda y restaurant, sala de recreo, billares, juegos de rana y otras distracciones.

Para facilitar y hacer cómoda la asistencia al balneario, la Sociedad ha acordado establecer un rápido servicio diario de carruajes desde esta capital y viceversa, cuyas horas de salida y regreso se anunciarán oportunamente.

Para más detalles e informes dirigirse a la sociedad Burlada y Belascoain, Espoz y Mina, 2, principal, izquierda Pamplona. 45-27 (a)

Comunidad de Labradores

DE CALAHORRA —Anuncio— Se halla vacante la plaza de Jefe de la Esquadra de Guardas de esta Comunidad con el haber diario de 3,50 pesetas diarias. Esta plaza será montada y la adquisición del caballo así como la mantención del mismo será por cuenta del que sea nombrado.

Las condiciones a que ha de sujetarse el que desempeñe este cargo, se hallarán de manifiesto en la secretaría de la propia Comunidad, calle de San Andrés número 16, para el que quiera enterarse de ellas y el plazo para la admisión de solicitudes terminará el día 25 de los corrientes a las seis de la tarde.

Lo que se hace público para general conocimiento. Calahorra 9 de Julio de 1903.—El presidente, Agustín Iriarte. Por acuerdo de la Junta, el secretario, José García. 8-6

Atención señoras

Ningún comercio de Pamplona vende corsés fabricados en esta casa y por tanto no farsen de palabras inciertas ni comparaciones ridículas; y cuando un comerciante insiste en decir que el corsé que está vendiendo es de los fabricados en esta casa no tiene el comprador mas que exigirle el sello ó marca que todos los corsés llevan en el forro y dejará al vendedor con un palmo de narices y el consiguiente título de descredito por informal.

Desde hoy, en beneficio del público se hacen corsés rectos a la medida desde 7 pesetas. CASA MORENO 21 Heroes de Estella (antes Chapitela) 21 Pamplona. 8-2

La Agrícola

Sociedad anónima de Crédito y Seguros agrícolas

El Consejo de Administración de esta Sociedad ha dispuesto abrir el pago del dividendo activo de 9 por 100 acordado en Junta general ordinaria celebrada el día 4 del actual, previa presentación de los cupones número 3 de las acciones de las series 1.ª a 8.ª y número 2 de la 4.ª a la 8.ª.

Las facturas para la presentación al cobro de dichos cupones se solicitarán de la Administración de la Sociedad y el pago se hará en los días 17 a 24 y hora de diez a doce.

Pamplona 15 de Julio de 1903.—El Presidente del Consejo de Administración, Estanislao Aranzadi. 2-1

Venta de patatas

En la calle del Carmen número 13 piso primero, se venden buenas patatas a 1,80 pesetas la arroba. Se sirve a domicilio. Son de la tierra. 2-1

Se compra

pelo de caballo y corda en el taller de pinturas de Varela Hermanos, Mayor, 60, Pamplona. 3-1 p

Nostriza

Hay una casada, de 23 años de edad y siete meses de «ech», que desea criar en casa de los padres de la criatura; informarán calle de la Estafeta, 67, piso cuarto. 3-1

Balneario de Ormaiztegui

Guipúzcoa A UNA HORA DE SAN SEBASTIAN Baños y aguas sulfurosas ferromangáníferas, con estación en la línea férrea del Norte.

Por su cualidad sulfurosa y por el hierro y manganeso que contienen están indicadas en la anemia, clorosis, neurastenia, escrofulosis, enfermedades del aparato respiratorio y en general siempre que necesite tonificarse el organismo debilitado. Servicio hidroterápico completo.

Establecimiento situado al pie del grandioso viaducto en un frondoso y pintoresco valle. Viaje fácil y cómodo por el ferrocarril del Norte por todos los trenes correaos, mixtos y expresos hasta Ormaiztegui. Fonda inmejorable con mesa de primera, 7 pesetas y de segunda, 4 pesetas al día, incluso habitación y servicio. Capilla dentro del balneario. Dos corraos diarios.

Facilidad para excursiones a Loyola, Cestona, Tolosa, Oñate, Vergara, Aráuzan, etc., etc. Para detalles dirigirse a Zangaitu Hermanos, Ormaiztegui. J. J. A. 1-1

La Industrial Sangüesina

Esta Sociedad anuncia al público que ha adquirido grandes cantidades de Pino coraly Abeto de Aragón y del Roncal escogiendo las clases más selectas de madera que han bajado por el río Aragón, pues la situación de su serrería le permite elegir las mejores almadías.

Maderas de construcción de todas dimensiones; se sirven en piezas rollizas, aserradas a arista viva ó con algo de sema.

Puentes y agujeros de grandes dimensiones. Ensamblaje y marquetería de las medidas que se deseen. Tablones y almas para andamios. Postes, solivaje para piso y tejados.

Tabla capillada y machihembrada de dos y tres centímetros de grueso. Tabla para trillos y costeros. Listones de cielo raso. Precios económicos.

Para los pedidos de Pamplona entenderse con don Miguel Oja. Para los demás con don Emeterio Jabala, de Sangüesa. 2 4 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 18 20 22 15 9

A los veraneantes

Casa de huéspedes de Andrés Villanueva, calle de Alfonso VIII, núm. 4, segundo piso en San Sebastián. Se da de comer a precios módicos por cuenta de los huéspedes ó de la casa. 4-2

No se resiste

ningun dolor de muelas al L'cor Odontológico de Martialay. Con su uso diario, que es muy económico, se conserva la boca siempre sana y limpia.—Frasco una peseta. Farmacia de J. Martialay, San Nicolás, 28, Pamplona. 16-13

Herrero

Se necesita un oficial de herrero que sepa su obligación. Informará don José Villanueva, vecino de Bañuel. 15-6 p

Yrazu y Compañía

BANCA Calle Moreno, 967, Buenos Aires Esta antigua casa además de las operaciones coherentes al ramo, tiene una sección para el servicio de PASAJES para Europa y América siendo su único representante en España y Francia don Antonio Iriarte, de Tolosa (Guipúzcoa) a quien pueden dirigirse los interesados y hallarán ventajas. 7)-40 x

Serrería mecánica

DE RICARDO LASTERRA Y O. CAPARROSO Participamos a nuestra numerosa clientela que hoy podemos ofrecer las mejores clases de maderas del Roncal para sierra y obras. Las hay desde 10 centímetros de grueso hasta sesenta; hay tambien postes, agujones ó puentes hasta 11 metros largo; tablones de nogal, fresno y haya. Para carreteros; tabla de chopo de alamo bl. no, zoquetes, varales y yugos.

Se reciben encargos para aserrar toda clase de maderas. 15-2

Junta de Abastos

DE VILLAFRANCA (NAVARRA) Desierta la subasta por falta de oferente a ella para el arriendo de las pieles que resulten en su carnicería durante el tiempo que prefijan las condiciones, ha determinado la misma modificación el tipo señalado alguna de las clases comprendidas en las objeto de la referida subasta y que se anuncie nuevo remate, que tendrá lugar a las once del día 18 del corriente mes en el salón de actos públicos.

Villafranca 13 de Julio de 1903.—El presidente, Miguel Malo. 3-2

Liquidación forzosa

VENTA DE CUADROS Se venden al 25 por 100 más baratos de su valor, siendo de firmas de los mejores artistas para decorar salones y comedores. Tienda en el salón del tiro Sportamentí por pocos días. Paseo de Valencia núm. 24. 2-2 p

Colocación

La desea un joven para una tienda de ultramarinos ó tienda de bebidas, para fuera de Pamplona. Informarán Zapatería 28 tienda. 8-5 p

CÁPSULAS MATHEY-CAYLUS
de Copaiba, Cubeba y Sándalo

CLIN Y COMAR - PARIS
EN TODAS LAS FARMACIAS

MALES SECRETOS
Enfermedades de la Vejiga.

SIMIENTE DE LINO TARIN

Preparado especialmente para combatir con éxito los Ectoparásitos de los Animales domésticos y las Enfermedades del Estómago y de la Vejiga.

TARIN - Farmacología de los Oligosacáridos y de los Almidones.

VERAMENDI Y VIUDA DE ECHARRI
PAMPLONA
(Fundiciones de hierro en Alsacia)



Cocedera económica

Cabida de litros 40, 54, 65, 75, 85 y 115.
Precio: 35, 42, 49, 55, 62 y 68 pesetas pieza.

Es superior a toda ponderación la enorme economía que con el uso de la «COCEDERA ECONOMICA» se consigue: siendo suficientes dos kilogramos y medio de leña para hervir 60 litros de agua.

La «COCEDERA ECONOMICA» es de verdadera necesidad e insustituible para todos los que necesiten cocer alimento para el ganado así como para calentar el agua de las coladas. 30-8 x

LA POLAR
Sociedad anónima de Seguros Bilbao

Capital social 100.000.000 de pesetas
Garantías depositadas 50.000.000 de pesetas

Administrador depositario **EL BANCO DE BILBAO**

Ninguna Sociedad en el mundo ha iniciado el seguro con mayores garantías depositadas **SEGUROS SOBRE LA VIDA**, a prima fija y con participación en los beneficios.

RENTAS VITALICIAS inmediatas y diferidas.
SEGUROS CONTRA INCENDIOS Y SOBRE VALORES.
Agentes y Representantes en todas las provincias.

En Pamplona, Para los ramos de incendios, vida y valores: Subdirector, D. PASCASIO SANCINENA, Mayor 34, 2º

LA CATALANA
Sociedad de seguros contra incendios á prima fija

37 AÑOS DE EXISTENCIA
—GARANTIAS—

Capital social: Ptas. 5.000.000
Reservas y primas 13.294.501,73

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1901: Pesetas 1.353.132.423,53

Fondos colocados en inmuebles situados en Barcelona y en valores de mayor garantía **Siniestros satisfechos 6.233 que importan pesetas 7.632.260,39**

¿Queréis hacer un seguro bien garantido?

Asegurados de la Compañía genuinamente española y cuyos antecedentes conozcáis personalmente **LA CATALANA** que asegura a primas más económicas, que ninguna otra Compañía.

El comisionado principal, **SEBASTIAN GASTEARENA**.—Oficinas: Plaza del Castillo 38, PAMPLONA.

GRAN BALNEARIO DE GAVIRIA, GUIPUZCOA
Dos abundantes manantiales

Premiado con medalla de plata
Temporada oficial, del 15 de Junio al 25 de Septiembre

En este acreditado Balneario se han llevado á cabo importantes mejoras, tanto en las instalaciones balnearias, como en hospedería, hallándose la fonda bajo la dirección de un acreditado y antiguo cocinero y fondista; en él encontrarán los bañistas cuantas comodidades puedan desear, aun aquellas más exigentes, y sus aguas sulfurosas, sulfúricas, cálcicas y bicarbonatadas, cálcicas ferruginosas, se han indicado en el escrofulismo, herpetismo, neuropatías y estado clorocrómico. La especialidad terapéutica del agua sulfurosa se refiere á las dermatosis y catarros de carácter herpético y escrofuloso, y el manantial bicarbonatado cálcico-ferruginoso á la letrasis y á la clorosis, etc.

Cuenta este Balneario con servicio propio de coches para esperar la llegada de los expresos en Beasain y de los trenes correos y mixtos en el apeadero de Ormaiztegui; los señores bañistas que vengan á este Balneario hallarán en ambas estaciones coches y mozos que ostentan en la gorra el rótulo de **Balneario de Gavía**; no dejándose sorprender por otros que les puedan conducir á otro con engaños.

Al efecto sería muy conveniente que de ante mano se dirigiesen por carta al administrador del mismo establecimiento.

TARIFA DE PRECIOS

Mesa redonda de primera, incluso habitación, 6,50 pesetas al día.

Trato.—Desayuno: el que se desee.—A las diez una taza de caldo ó una copa de Jerez á los bañistas que lo necesiten.—Comida: dos sopas, dos cocidos, cuatro principios (uno de pescado), postres de leche ó repostería, frutas, queso etc. Los jueves y domingos un principio más.—Merienda: chocolate ó dulces.—Cena: sopa ó verdura, plato de huevos, dos principios y postres variados. Al que no le gustara alguno de los platos presentados, se le servirá uno con fiambre en sustitución del que dejare de tomar.

Mesa de segunda, con habitación, 4 pesetas al día.

Desayuno: café ó chocolate.—Comida: dos sopas, de cocidos, dos principios y postres.—Merienda: chocolate ó dulces.—Cena: sopa ó verdura, huevos, un principio y postres.—Los jueves y domingos extraordinario, como en primera.

NOTAS. Para familias numerosas y las que vengan por larga temporada, se hacen precios convencionales.—Los niños de pecho no abonan nada; los de dos á cuatro años pagan la tercera parte que los adultos, y la mitad los de cuatro á diez años.

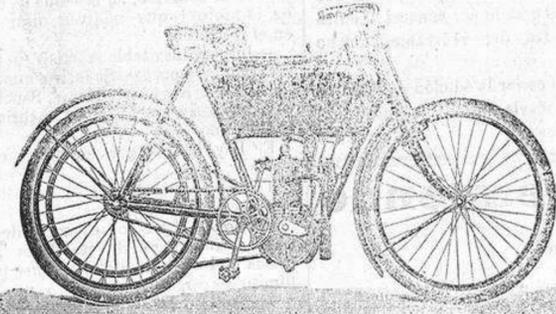
Temporada oficial, del 15 de Junio al 25 de Septiembre

Para más informes y detalles, dirigirse al administrador del Balneario, Gavía (Guipuzcoa).

ITINERARIO. Línea del norte ó de Madrid á Irún, á la estación de Beasain y apeadero de Ormaiztegui. Buen servicio de coches directos al Balneario; dista de Beasain una hora en coche, y de Ormaiztegui diez minutos.

LA MOTOCICLETA QUE NO HA SIDO NUNCA VENCIDA

Precio: 800 francos



Precio: 1.000 pesetas

Representante para el Norte de España
Bertrand Puntos, calle de Pozoblanco, Pamplona

Bicicletas de las mejores marcas y la célebre **DIAMON**.—Bicicletas de cesión muy baratas.—Se hacen reparaciones de bicicletas y motocicletas y de toda clase de armas.

ALBERTO AHLES Y C.ª EN BARCELONA Y MADRID

Unicos agentes exclusivos en España para la venta de las

Segadoras-gavilladoras **Deering Ideal**
Segadoras-Atadoras «**Deering Ideal**»
Sembradoras «**San Bernardo**»
Trilladoras «**Ruston Proctor**» etc. C.ª

Pídanse Catálogos y precios

Desconfiar de las mistificaciones que tratan de verificar otros agentes, para introducir máquinas de otras marcas, propalando que son las mismas que las nuestras.

Referencias sobre los resultados prácticos obtenidos en Navarra á la disposición de los clientes.

Esta casa tendrá durante la próxima siega y trilla constantemente un montador en Navarra, para asistir á sus clientes.

HUICI, MÚGICA Y COMPAÑIA
INGENIEROS, PAMPLONA.

Representantes exclusivos en Navarra, Aragón y Rioja.

Segadoras agavilladoras
Segadoras atadoras
Guadañadoras
Mc. Cormick, Chicago (E. U.)

La fábrica más importante del mundo

Representantes exclusivos en la región de las trilladoras mecánicas y locomóviles de la casa **Richard Garret & Sons** de Suffolk y de las locomóviles, máquinas de vapor, calderas, bombas y locomotoras de carretera de la casa **Ruston, Proctor & Co.** de Lincoln.

La casa dispone de montadores especialistas que en cualquier época del año y sobre todo en las de la siega y trilla, acudirán inmediatamente donde lo soliciten los clientes, tanto para el montaje como para enseñar el manejo de las máquinas. En los almacenes, Chinchilla núm. 2, existen siempre toda clase de piezas de recambio.

BOLETIN RELIGIOSO

SANTORAL

Día 16 JUEVES.—Nuestra Señora del Carmen.—Hacia muchos siglos que florece en el Oriente la Orden de Carmelitas en las cavernas de Monte Carmelo, cuando pasaron los europeos á Palestina, y enamorados de la virtud y penitente vida de aquellos santos eremitas, les persuadieron á que extendieran su orden por Europa. Vinieron algunos con San Luis Rey de Francia, y se establecieron en una ermita muy cerca de Marsella. Un gran siervo de Dios y muy devoto de la Santísima Virgen, llamado Simon Spok, hacia una vida angelical en los desiertos de Inglaterra, alimentándose de hierbas y raíces y sin otro albergue que la concavidad de un árbol, donde únicamente podía estar de pie. Llegaron los carmelitas á aquella isla y no tardó mucho en unirse á ellos, y pasado algún tiempo le nombraron General.

Después de muchos años de oraciones y penitencias, se sintió movido interiormente á pedir algún favor á María para su Orden, y cierto día, estando en oración, se le apareció, y dándole un escapulario que traía en la mano, le dijo: «Recibe, hijo mío, este escapulario para tí y para tu Orden, en prenda de mi especial protección; que sirva de privilegio á todos los Carmelitas; en el te entregue una señal de predilección, con tal que la inocencias de la vida correspondan á la santidad del hábito. El que tuviere la dicha de morir con él no padecerá el fuego eterno.» Los Sumos Pontífices han concedido multitud de indulgencias á los que vistan el santo escapulario.

También se conmemora hoy San Eustaquio, Obispo.

Quando tengais que sufrir alguns coss, ale-

gracias por la semejanza que así alcanzais con Jesús,

CULTOS

Oficio del Triunfo de la Santa Cruz con rito doble y color encarnado.

En la Catedral.—A las nueve, Horas menores y misa.

A las tres y media, vísperas, completas, rosario, maitines y laudes.

El Rosario de los Esclavos á las ocho.

En los Carmelitas.—Cuarenta Horas y función á Nuestra Señora del Carmen. A las seis y media, comunión. A las nueve y media se expondrá S. D. M., tercia y misa solemne con sermón que predicará D. José M.ª Delgado. Quedará manifiesto el Santísimo hasta las cuatro de la tarde que se hará un solemne ejercicio en el que predicará el Sr. Obispo de la Diócesis.

En las Descalzas.—Función á la Virgen del Carmen. A las nueve, misa solemne con sermón á cargo de don Victor Gurrea. En esta iglesia y en la de los P. P. Carmelitas pueden ganarse tantas indulgencias plenas cuantas visitas se hagan en la forma acostumbrada.

En San Agustín.—Función anual de la Cofradía del Carmen. A las nueve, novena rezada. A las diez, misa solemne con sermón á cargo de don Fortunato Morrás. A las ocho de la tarde se expondrá el Santísimo para la novena. Indulgencia plenaria.

SERVICIO PARROQUIAL DE ENFERMOS

San Saturnino.—Mayor 1 y 3, 2º
San Lorenzo.—Mayor 71, 2º
San Nicolás.—San Greg 17, 2º
San Juan Bautista.—Dormitadora 28, 3º
San Agustín.—San Agustín 8, 3º

ESTAFETA LOCAL

COOTIZACION DE AYER

Valores de Navarra

Deuda provincial al 4 por 100	102'50	102'50
Deuda municipal al 4 por 100	102'50	102
Crédito Navarro.	189	189
La Papelera Española		
Fábrica del Biscaia (Vers)		
Id. obligaciones al 5 por 100.		
La Vinícola (Campanas)		
Tejidos Mecánicos Pamploneses		
Balneario de Betselu		
Agua de Artea		
Irún		
Azuarcera (Marcella)		
Azuarcera (Tudela)	180	
La Agrícola, acciones de 500 pesetas		
4.ª y 5.ª Series con 60 por 100 de amort.	150	
Electric Pamplonesa.		
La Vasco Navarra		
Id. completamente liberada		
Electric Bidasoa		
La Actividad	260	
Electric Irati		
«La Vasconia».		
Agua mineral de Buriada.	108	
Electric del Keltia.		
Electric de Leizola.		

(Del Boletín de la «Corredora» de Comercio de Pamplona.)

EL TIEMPO

Temperatura máxima de anteyar 24'1
Id. mínima de ayer 11'0
Altura barométrica á las 9 de ayer 722'1
Espeso recorrido por el viento en dichas 24 horas en kilómetros 170

ESPECTACULOS

Teatro Gayarre.—Funcion para hoy.—A las nueve de la noche.—La comedia en tres actos titulada «El sombrero de copa» y el juguete cómico en un acto «El sueño dorado».

BARCEL DE PAMPLONA

Existencia en el día de ayer:

De causa pendiente	27
Arresto mayor	9
En expectación de marcha	9
Total	45

VIAJEROS

Han llegado á las fondas y casas de huéspedes de esta ciudad, las personas siguientes:

Don Onorato Labairu, don Agapito Loitegui, don Filomeno Loitegui, don Joaquin Martinez, don José Yuste, don Fernando Lopez, don Emiliano Perez, don Juan Ros, don Gaspar Diaz del Rio y señora y don Miguel Ugalde.

Pasatiempos

CHARADA

Remitida por «Salomón».

Yo cuarta al ver á Francisco en la primera dos tercía, por tener la prima tres enferma, con gran dolencia. Un primo que tengo yo tertia prima, en sanidad, me dice que eso se cura sin el todo. Y es verdad.

Solución á los pasatiempos publicados el día 14.

A las charadas: Ramona—Ascensión.

Cafénervino medicinal

Nada más inofensivo ni más activo para los demás nerviosos. Los males del estómago, el bigado y los de la infancia en general, se curan infaliblemente. Buenas boticas, á 3 y 5 pesetas caja.—Se remiten por correo á todas partes. Docto. Morales, Carreras, 39, Madrid.

En Pamplona, farmacia de J. Valencia.

Servicios de la Compañía

Tratamiento

Línea de Filipinas.—Trece viajes anuales saliendo Barcelona cada cuatro sábados, el 3 y 31 Enero, 28 Febrero, 28 Marzo, 26 Abril, 24 Mayo, 20 Junio, 18 Julio, 16 Agosto, 13 Septiembre, 10 Octubre, 7 Noviembre y 5 de Diciembre; directamente para Port-Saïd, Suez, Aden, Colombo, Penang, Singapur y Malaca, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japon y Australia.

Línea de Cuba y Méjico.—Servicio mensual saliendo de Barcelona el 15, de Cádiz el 18 y de Oádiz el 15 de cada mes, directamente para Habana y Veracruz. Combinaciones para el litoral de Cuba; centro de América y Norte y Sur del Pacífico.

Línea de New-York, Cuba y Méjico.—Servicio mensual saliendo de Barcelona el 25, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30 de cada mes, directamente para New-York, Habana y Veracruz. Combinaciones para distintos puntos de los Estados Unidos y litorales de Cuba. También se admite para Puerto Plata; con trasbordo en Habana.

Línea de Venezuela-Colombia.—Servicio mensual saliendo de Barcelona el 11, el 13 de Málaga y de Oádiz el 15 de cada mes, directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Santa Cruz de Teba, Puerto Limón, Colón, Sabanita, Ocaraca, Cabello y La Guayra admitiendo pasaje y carga para Veracruz, con trasbordo en Habana. Combinación por el ferrocarril de Panamá con los puertos admite pasaje y carga con conocimientos directos. Combinación para el litoral de Cuba y Puerto Rico. Se admite pasaje para Puerto Plata, contrastado en Puerto Rico.

Línea de Buenos Aires.—Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7 de cada mes, directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Línea de Canarias.—Servicio mensual saliendo de Barcelona el 17, de Valencia el 19, Alicante el 19, de Málaga el 20 y de Oádiz el 21 de cada mes, directamente para Castellón de Masagán, Las Palmas, Santa Cruz de la Palma y Santa Cruz de Tenerife, egresando por Odriz, Acaente, Valencia Barcelona.

Línea de Fernando Poo.—Servicio bi-mensual saliendo de Barcelona el 25 de Enero y de Odriz el 20 y así sucesivamente cada dos meses para Fernando Poo con escala en Casablanca, Argén y otros puertos de la costa occidental de Africa y Golfo de Guinea.

Línea de Tanger.—Salidas de Odriz: martes, miércoles y viernes.

Salidas de Tanger: martes, jueves y sábados.

Para precios y condiciones al agente en Navarra Ricardo Samaniego, Pamplona.

SUCURSAL ESPAÑOLA DE LA COMPAÑIA INGLESA

La Gresham
(The Gresham Life Assurance Society Ltd.)
FUNDADA EN LONDRES EN 1848.
y establecida legalmente en España desde 1893

SEGUROS SOBRE LA VIDA Y RENTAS VITALICIAS

POLIZAS INDISPUTABLES
BENEFICIOS CAPITALIZADOS
PRIMAS MUY MODERADAS

Con la participación en el 90 por 100 de los beneficios, los Asegurados en esta Compañía gozan de todas las ventajas que les podría ofrecer una Sociedad mutua sin estar sujetos á sus responsabilidades.

LA GRESHAM tiene constituido el depósito exigido por las leyes reales vigentes en garantía para sus asegurados en España.

SUCURSAL ESPAÑOLA
Calle de Alcalá 38.—MADRID
Banquero en Navarra; don Eustaquio Ochoa Inspector en Navarra, don Cándido Martínez

EXQUISITOS
Chocolates R.R. PP. BENEDICTINOS

Sus clases son tres únicamente: la 2, 2'50 y 3 pesetas paquete, con canela, sin ella y á la vainilla

De venta en el establecimiento de exportadores de Gabino Udobro.

Ipem de El Eco de Navarra.

Tarjetas anagramas: Juan sin tierra.—Pepe Arriola.

Han remitido soluciones exactas: A las charadas y geroglíficos: «Uno que no...», «Un hombre á la charada primera, geroglífico y tarjeta», «Un portalaro sin portal».

«El sacristán».

Mi apreciable sacristán; ¿qué á entrar en primavera le admitiré yo unos cuadrado que no han llegado á la imprenta? No se le habrá á usted corrido la pita, al citar la fecha? Porque hay muchos compañeros que, sin querer, exageran. (Sin que yo dude un momento de lo que dice en su atenta). Conque, si no le parece mal, repita la remesa de aquellos mismos cuadrado, porque aquí se encuentra mucha dispuesto á probar, que siempre dd al Cesar lo que es del Cesar.

Y no continúo en verso, porque me va á dar un espacio de que no dispongo. Si leuenteo El Eco todos los días, ¿cómo me leyó usted que no se admiten de esa clase pasatiempos?

«El de las alhajas» y «Un defensor de los intereses de don Cándido».—Entrar en verso. «Perjuicios».—No están bien ni la charada ni la tarjeta. El terceto está bien, pero el tiempo que no se admiten. Respecto á las charadas admitidas tendrá usted que esperar á que le toque el turno, porque hay mucho material esperando la vez.

«Un descendiente de César».—Admitido número dos.

Dox Cándido